



# KREISKLASSE PASSAU SAISON 2019/2020

• FUSSBALL •



# SG-Journal

Ausgabe Nr. 9

**SG Preming -  
SG Thyrnau / Kellberg**

Aktuelles auch im Internet:  
[www.sg-preming.de](http://www.sg-preming.de)



**Ruhestandsplanung  
Endl GmbH**  
Für Ihre Goldenen Zeiten

Die Alternative zu Private Banking



Passauer Straße 7

94104 Tittling

08504 / 73400 0

[www.Endl-Ruhestandsplanung.de](http://www.Endl-Ruhestandsplanung.de)

# HAUSTECHNIK

Robert Geier

Meisterbetrieb



Passauer Str. 78 · 94104 TITTLING

Tel. 08504/900988 · Fax 08504/900986

Mobil 01 71/6983831

Gebäude-Installation ■ Kommunikation  
Datentechnik ■ Photovoltaik

*elektro* **GmbH**  
**berger.tom**

*Ganz schön auf Draht.*

Gehersberger Str. 3 · 94104 Tittling · Tel. 08504-922 455 · [www.elektrobergertom.de](http://www.elektrobergertom.de)

*Hier könnte Ihre Werbung stehen!!!*

Wollen Sie unseren Verein mit Ihrer Werbung im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den Vereinsvorstand.

## 18. Spieltag - Kreisklasse Passau 2019/2020

### **SG Preming - SG Thyrnau/Kellberg**

Sehr geehrte Sportfreunde,

ich möchte euch alle recht herzlich willkommen heißen, im Preminger Waldstadion. Ein ganz besonderer Gruß gilt unseren heutigen Gästen, der Spielgemeinschaft Thyrnau und Kellberg, sowie den eingeteilten Schiedsrichtern, Herbert Kreilinger, SV Saldenburg (Reserve) und Otto Kroiß, DJK SSV Innernzell (Erste).

Nachdem der Ligapokal, mit drei Partien in der Vorrunde, abgeschlossen wurde, geht es nun heute mit der Rückrunde der Saison 2019/20 weiter. Das Fazit für den vom BFV neu ins Leben gerufenen Wettbewerb Ligapokal fällt gemischt aus. Zum Auftakt konnten unsere Jungs einen hart erkämpften Auswärtssieg in Thurmansbang feiern. Die zweite Begegnung, das Heimspiel gegen Zenting, wurde aufgrund der Absage des Gegners leider nicht durchgeführt. Am letzten Wochenende gab es dann beim dritten Spiel der Vorrunde eine Niederlage in Eging. Ob es als zweiter der Vorrundengruppe für eine Qualifikation zur Finalrunde gereicht hat, ist abhängig von den Ergebnissen und Punkten in allen anderen Gruppen, die zum Teil noch nicht komplett gespielt sind.

Wichtiger ist für unsere Mannschaft jetzt auch, sich wieder auf das eigentliche Ziel zu fokussieren, nämlich in der Kreisklasse Passau Punkte für den Klassenerhalt zu holen. Dies wird an diesem Spieltag mit Sicherheit ein schwieriges Unterfangen werden, denn zu Gast ist der überlegene Tabellenführer aus Thyrnau und Kellberg. Unser Team wird an ihre Grenzen gehen müssen, um gegen diesen Gegner Punkte in Preming zu behalten. Aber gerade in Heimspielen haben die Jungs schon mehrfach bewiesen, dass sie über sich hinauswachsen und auch gegen Spitzenmannschaften bestehen können.

Ich wünsche allen Akteuren ein verletzungsfreies Spiel und dem Schiedsrichter einen guten Pfiff.

(Grünberger)

### **Wichtig:**

**Liebe Zuschauer und Fans, haltet euch bitte an die vorgeschriebenen und ausgewiesenen Hygieneschutz- und Abstandsvorschriften!  
Danke.**

# Gut. Für die Region Passau!

835 Vereine und  
Organisationen mit knapp  
1,2 Mio. € unterstützt\*  
\*2009/2010



Stadt und Landkreis Passau haben viel zu bieten. Die Sparkasse Passau trägt dazu bei und steht für Sicherheit und Kontinuität. Wir orientieren uns nicht an Gewinnmaximierung und sind keinen Aktionären verpflichtet. Wir sind Teil der Region und nehmen am Leben hier teil. Deshalb unterstützen wir viele Maßnahmen durch Sponsoring und mit unseren Spenden.

Aus Verantwortung für die Menschen, die hier leben und arbeiten.

Fair, menschlich, nah,  
unverzichtbar und Gut.

 Sparkasse  
Passau



## Landgasthof Schmalhofer

*am Dreiburgensee im  
schönen Dreiburgenland*

**Dorfstraße 9 / Rothau - 94104 Tittling**  
**Tel. 08504/1627 - Fax 08504/922116**

*Hier  
könnte  
Ihre Werbung  
stehen!!!*

Wollen Sie unseren Verein  
mit Ihrer Werbung  
im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den  
Vereinsvorstand.

## Ligapokal Kreisklasse Passau

Drei Siege, 19:0 Tore: der 1. FC Passau II schloss die Vorrunde am überzeugendsten ab und zog ebenso ins Sechzehntelfinale ein wie die Gruppensieger Eging, SG Gergweis, Ruderting, Obernzell-Erlau und Ortenburg.

### Gruppe 12

**Eging – Preming 3:1** / In einer umkämpften Pokalpartie drückte Eging von Beginn an aufs Tempo und ging verdient durch Kufner in Führung. Nach dem Treffer erarbeitete sich Preming Chancen. Es dauerte jedoch bis in die zweite Hälfte, ehe Huber der Ausgleich gelang. Die Eginger – wieder wachgerüttelt – wussten dagegenzuhalten und schafften durch Drexler das 2:1. Preming dann mit 10 Mann, Eging mit Räumen und Chancen zu weiteren Toren. Tore: Adrian Kufner, Andreas Drexler, Bastian Putz – Andreas Huber. SR Luca Reidl; 120.

**Zenting – Thurmansbang 3:2** / Tore: Tadeas Cibula, Florian Scheiblecker, Michal Vesely – Markus Fredl, Maximilian Maier. SR Otto Kroiß; 130.

1. FC Eging	10:1	9
2. SG Preming	6:4	6
3. SV Zenting	3:9	3
4. SV Thurmansbang	3:8	0

### Gruppe 15

**SG Neuschönau/Neudorf – Hintereben 2:0** / Tore: Julian Boxleitner, Christoph Lendner. SR Robert Fischer; 100.

**Röhrnbach – SG Preying/Tittling II 4:0** / Tore: Dominik Altendorfer, Tobias Maier (2), Tobias Philipp. SR Fabian Kirchberger; 85.

1. SG Neuschönau/Neudorf	8:3	7
2. SV Röhrnbach	8:6	6
3. SV Hintereben	5:6	3
4. SG Preying/Tittling II	3:9	1

### Gruppe 16

**SG Thyrnau/Kellberg – Ruderting 2:3** / Ein verdienter Sieg der stark aufspielenden Gäste mit einem ebenso gut aufgelegten Torhüter Andreas Kronawitter. Nach Rudertings 3:0-Führung drohte das Spiel allerdings nochmal zu kippen, jedoch konnte die SG nach dem Anschlusstreffer nicht mehr entscheidend nachlegen. Tore: Marco Kurz, Fabian Höfl – Manuel Kirchberger (2), Sebastian Killinger (Elfmeter). SR Michael Kirchinger; 120.

**Nottau – Büchlberg 2:4** / Tore: Benjamin Küller – Nico Hager, Markus Sammer, Manuel Graml (2)

1. FC Ruderting	7:5	7
2. SG Thyrnau/Kellberg	12:7	6
3. FC Büchlberg	8:10	4
4. TSV Nottau	5:10	0

### Gruppe 17

**SG Hochwinkl/Wildenranna – Obernzell-Erlau 2:3** / Tore: Alexander Altendorfer, Christoph Graml – Jakob Schäfer, Fabian Graf, Jonas Windpassinger. SR Johann Eckerl; 100.

**Straßkirchen – Oberdiendorf 1:2** / Maximilian Drexler – Dominik Hellauer (2), Rot: Dennis Atteneder (S). SR Christoph Kirchberger. 100.

1. FC Obernzell-Erlau	6:4	7
2. DJK Straßkirchen	5:3	4
3. SG Hochwinkl/Wildenr.	4:7	3
4. TSV Oberdiendorf	4:5	3

### Gruppe 18

**Beutelsbach – Jägerwirth 0:1** / Tor: Dennis Schreyer. SR Hans Schriefer; 120.

**1.FC Passau II – Patriching 5:0** / Gegen tiefstehende Gäste tat sich der FCP über weite Strecken schwer. Dennoch stand am Ende ein ungefährdeter Sieg, der der Passauer Zweiten bei 9 Punkten

und einem Torverhältnis von 19:0 das Heimrecht im Sechzehntelfinale garantieren dürfte. Tore: Paul Stadler (2), Philipp Hummer (2), Eigentor Florian Wimmer. SR Maximilian Prechtl; 75.

1. 1.FC Passau II	19:0	9
2. DJK Jägerwirth	8:5	6
3. SV Beutelsbach	2:11	3
4. DJK Patriching	1:14	0

### Gruppe 19

**SG Hartkirchen/Pocking – FC Schallding 0:1** / Tor: Benjamin Siebzehrübl. SR Fabian Blahetek; 55.

**Kirchberg v.W. – SG Neukirchen/Inn/Engertsham 6:0** / Tore: Simon Schmidt, Andreas Maier, Sebastian Sattler, Alexander Müller (2), Fabian Baumann. SR Leo Wimmer; 60.

### Gruppe 20

**Haarbach – Ortenburg 1:3** / Tore: Alexander Schwab – Maximilian Langmeyer (2), Philipp Langmeyer. SR Simon Leegmann; 200.

**Kirchham – Weng 4:3** / Tore: Andreas Kieweg (2), Kevin Auzinger, Eral Tara – Julian Höglberger, Jürgen Morawietz, Thomas Koch. SR Roland Bründl

1. ASV Ortenburg	10:2	9
2. SV Haarbach	9:7	3
3. DJK-SV Wenig	8:8	3
4. RSV Kirchham	4:14	3

### Gruppe 21

**Alkofen – Fürstzell 3:2** / Tore: Julian Brauneis, David Käser, Matthias Anetsberger – Felix Stoiber/FE, Andreas Gerauer. SR Alexander Greilinger; 50.

**Unteriglbach – Aunkirchen 3:1** / Tore: Patrick Sperling, Dominik Voggenreiter, Philip Eholzer (Elfmeter) – Florian Steinbauer. SR Alois Hausberger



## Der 18. Spieltag nach der Coronapause (Rückrunde)



Sonntag, 11.10.20 - 15:00 Uhr	SG Preming	-	SG Thyrnau/Kellberg
	1. FC Passau II	-	FC Obernzell-Erlau
	FC Ruderting	-	DJK Straßkirchen
	FC Schallding I.d.D.	-	TSV Nottau
	DJK Eintr. Patriching	-	SG Hochwinkl/Wildenranna
	FC Büchlberg	-	TSV DJK Oberdiendorf
	DJK-SV Kirchberg v.W.	-	SG Preying/Tittling

CHRISTIAN

# DENK

## KFZ-MEISTERBETRIEB

AUFBEREITUNG | REPARATUR | SERVICE

Tel 08504/3932

mail@kfz-denk.de

Waldweg11

Mobil 0151/12783145

www.kfz-denk.de

94104 Tittling



KIENINGER-BAU

KIENINGER-BAU GmbH

Ranfelser Straße 17 · 94579 Zenting

Telefon 09907 530 · Fax 09907 1070

info@kieninger-bau.de · www.kieninger-bau.de

## Blumen aktuell



Wilhelm  
Blumen aktuell e.K.  
Meisterbetrieb

Rothauer Str. 3  
94104 TITTLING  
Tel. 08504/93177  
Fax 08504/93178

*Ihr Fachgeschäft für zeitgemäße Floristik*

Wir bieten:

- das gewohnte, großzüg. Schnittblumenangebot
- aktuelle Hochzeitsfloristik
- zeitgemäße, umweltorientierte Trauerfloristik
- Fleurop-Service
- besondere Allerheiligenfloristik
- originelle, floristische Ideen zu jedem Anlass
- großes Sortiment an besonderer Keramik
- moderne Trockenfloristik
- Raum- und Wintergartenbegrünung
- Hydrokultur, Zimmerbrunnen und Wasserspiele
- Dekorationen im Innen- und Außenbereich
- besondere Kübelpflanzen, Beet- und Balkonpflanzen

## Der nächste Spieltag:

<b>Sonntag, 18.10.20 - 15:00 Uhr</b>	SG Hochwinkl/Wildenranna	-	<b>SG Preming</b>
	1. FC Passau II	-	SG Preying/Tittling
	TSV DJK Oberdiendorf	-	DJK-SV Kirchberg v.W.
	SG Thyrnau/Kellberg	-	FC Büchlberg
	TSV Nottau	-	DJK Eintr. Patraching
	DJK Straßkirchen	-	FC Schalding l.d.D.
	FC Ruderting	-	FC Oberzell-Erlau

### Tabelle I. Mannschaft:

1	SG Thyrnau/Kellberg	17	63:26	45
2	1. FC Passau II	17	50:27	38
3	FC Schalding	17	50:23	32
4	DJK Straßkirchen	17	39:25	31
5	FC Ruderting	17	41:28	31
6	FC Oberzell/Erlau	17	26:27	22
7	DJK Kirchberg v.W.	17	26:27	22
8	FC Büchlberg	16	22:30	19
9	SG Preming	16	38:49	19
10	SG Hochwinkl/W.	17	37:42	18
11	TSV Oberdiendorf	17	27:53	17
12	SG Preying/Tittling	17	34:46	17
13	DJK Patraching	17	19:45	12
14	TSV Nottau	17	24:48	9

### Tabelle II. Mannschaft:

1	FC Ruderting II	17	70:21	42
2	SG Thyrnau/Kellberg II	17	62:32	40
3	DJK Straßkirchen II	17	52:23	38
4	SG Hochwinkl/W. III	17	68:40	34
5	DJK-SV Kirchberg v.W. II	17	48:36	31
6	DJK Eberhardsberg II	17	52:41	28
7	FC Büchlberg II	16	46:37	26
8	SG Preying/Tittling II	17	50:61	23
9	SG Preming II	16	34:50	17
10	FC Schalding II	17	31:69	16
11	TSV-DJK Oberdiendorf II	17	28:51	14
12	FC Oberzell/Erlau II	17	40:49	12
13	TSV Nottau II	17	35:69	7
14	DJK Eintr. Patraching II	17	30:67	7

## Preminger Torschützen 2019/2020



### I. Mannschaft:

12	Moser Jonas
6	Huber Andi
6	Köberl Sebastian
6	Loos Martin
5	Wietscher Lukas
2	Bredl Tobi
1	Falkner Florian



### II. Mannschaft:

6	Grünberger Christian
3	Akinyosoye Akinwale
3	Homolka Stefan
3	Kannamüller-
3	Mittendorfer Marcel
2	Nitsche Yannick
2	Koller Marcel
2	Resch Tobias
2	Lindbüchl Patrick
1	Blöchl Thomas
1	Cervinka Rainer
1	Hain Alfred
1	Maier Markus
1	Stemp Martin
1	Weilermann Daniel
2	Eigentore

## Happy Birthday



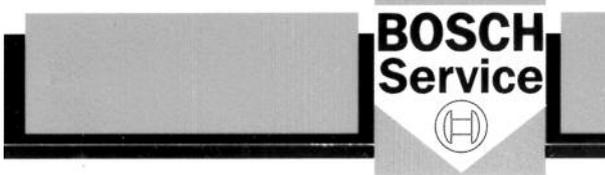
13.10.	Brandstetter Werner sen.
13.10.	Loibl Klara
13.10.	Moosbauer Anna
15.10.	Gsödl Bernhard
17.10.	Geier Robert

19.10.	Fischl Ludwig
19.10.	Jahrstorfer Alois
21.10.	Barth Max
21.10.	Bürgermeister Reinhold
24.10.	Huber Andreas



**Hass**

Passauer Straße 35, 94104 Tittling  
Telefon: 08504/1648



# Hass

*Ihr Partner rund ums Auto!*

Passauer Straße 31, 94104 Tittling,  
Tel.: 08504/9132-0, Fax: 08504/9132-8



NEU- u. Reparaturverglasung  
Glas ● Spiegel ● Rahmen  
Bleiverglasung · Bildereinrahmungen  
Bleilampen · Zierspiegel  
Wintergärtenverglasung

## Glaseri Hubert Berger

Gewerbegebiet Eisensteg • 94104 Tittling

Telefon 08504/4541 • Telefax 08504/5630

## Ferienprogramm der SG Preming auch 2020 durchgeführt

Da es in diesem Jahr wegen Corona in der Gemeinde leider kein offizielles Ferienprogramm gab, wurde die Preminger Jugendabteilung selbst aktiv um zumindest eine Kleinigkeit für die Tittlinger Kids in diesen Ferien anzubieten.

Wo wegen der Ansteckungsgefahr bei zu geringem Sicherheitsabstand für viele Anbieter ihr Ferienprogramm nicht mehr durchführbar war, konnte man bei unserer „Kinderolympiade“ natürlich auf ein großes Sportgelände zurückgreifen.

Laut Regierung sind ja Aktivitäten auf dem Fußballplatz seit einigen Wochen wieder erlaubt.

Den größten Augenmerk hatten die Verantwortlichen natürlich auf das Einhalten der aktuellen Hygieneschutzbestimmungen wegen Corona. Getränke ausgeben war erlaubt, bei Temperaturen von über 30 Grad sogar dringend notwendig. Auf Essen wurde in diesem Jahr verzichtet, dafür bekam jeder Teilnehmer ein Eis.

Wasserschlauch - ja, Planschbecken - nein, man musste genau darauf achten was man darf und was nicht.

Trotz all dieser Umstände statteten ein paar Kinder dem Preminger Waldstadion einen Besuch ab.

Diese wurden dafür aber mit Urkunden und Pokale belohnt. Bei der alljährlichen Verlosung bekam jeder Teilnehmer auch noch einen Preis überreicht. Den anwesenden Kids hat's gefallen, was man auf dem gemeinsamen Siegerfoto sehen konnte.





[www.Kreilinger.de](http://www.Kreilinger.de)

**SPENGLEREI  
KREILINGER**

 [Franz@Kreilinger.de](mailto:Franz@Kreilinger.de)

**Franz Kreilinger**

Tel.: 08504/3884

Mobil 0170-2866242

Fax.: 08504/4517

Hinterbuchet 30

94538 Fürstenstein

*Hier könnte Ihre Werbung stehen!!!*

Wollen Sie unseren Verein mit Ihrer Werbung im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den Vereinsvorstand.

**HOMOLKA  
HOLZBAU** G  
M  
B  
H



**Zimmerei · Schreinerei**

Holzbauten ◦ Dachstühle ◦ Dacheindeckungen ◦ Altbau-  
sanierungen ◦ Abbundzentrum ◦ Fensterbau ◦ Wintergärten  
◦ Treppenbau ◦ Türen ◦ Balkon

Wohngesunder Holzhausbau (Holzrahmen- und Blockhaus)  
nach baubiologischen Grundsätzen

**Englburger Straße 46 · 94104 TITTLING**  
**Telefon 08504/4141 · Fax 08504/4284**



[www.sg-preming.de](http://www.sg-preming.de)



[www.sg-preming.de](http://www.sg-preming.de)

## Ausführung von Baggerarbeiten



Erdarbeiten - Baugruben  
Außenanlagen - Rohrgraben  
Zufahrten - Pflanzbeete usw.

**Wagner GmbH**  
**Metzgerei**

*Seit 50 Jahren Qualität aus eigener  
Schlachtung und Herstellung!*

# Partyservice

Mit uns bleiben Sie am Ball,  
wenn es um Ihre Party geht.

Bayerwaldstrasse 15 - 94169 Thannberg Telefon: 08544/569  
Lederergasse 9 - 94104 Tittling Telefon: 08504/1745

## Nachruf

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von unserem

**Mitglied**

**Herrn Oswin Städele**

Die SG Preming verliert mit „Ossi“ Städele, ein treues Mitglied, welches 42 Jahre unserer Sportgemeinschaft angehört hat.

Er hat den Verein in vielen Bereichen unterstützt und so das Geschehen bei der SG Preming mitgeprägt.

Ossi war all die Jahre eine große Bereicherung für unsere Sportgemeinschaft.

Dafür bedanken wir uns bei Dir und Deiner Familie.

**In ehrenden Gedenken**



**Sportgemeinschaft Preming e. V. 1972**

---

# Danke!

Wir möchten uns an dieser Stelle ganz herzlich bei allen Werbepartnern und Sponsoren bedanken, die unseren Verein in dieser schwierigen Zeit unterstützen. Die seit Monaten andauernde Corona-Pandemie stellt unsere Sportgemeinschaft vor große Herausforderungen und bereitet mir durchaus Sorgen, wie es in den nächsten Monaten weitergehen wird.

Mit der Absage unserer Veranstaltungen, wie Bergzunder und Bergfest, fehlt in diesem Jahr natürlich eine große Einnahmequelle und auch die Zuschauereinnahmen sind durch die lange Pause beim Spielbetrieb ausgeblieben. Uns ist natürlich bewusst, dass auch viele Firmen Leidtragende des Lockdown waren und ihrerseits die Auswirkungen des Stillstands spüren. Von daher schätzen wir es umso mehr, dass Sie uns die Treue halten und ihre Werbung an der Bande, in der Stadionzeitung oder im Vereinsheim der SG Preming platzieren. Wir als „Fußballer“ sind heilfroh, dass es endlich wieder losgegangen ist, mit den Spielen und so ein Stück Normalität in unser tägliches Leben zurückkehrt. Wir werden auch weiterhin mit Einschränkungen leben müssen, aber mit großem Zusammenhalt und gegenseitiger Unterstützung können wir diese Situation gemeinsam meistern.

An unsere Mitglieder und Fans möchte ich appellieren, denkt bei euren privaten Einkäufen und Anschaffungen an unsere treuen Werbepartner und Sponsoren!

Christian Grünberger, 1. Vorstand

# DONAUBAUER GmbH

Schulstraße 22 • 94169 Thurmansbang  
Telefon: 08504 / 30 63 • Telefax: 08504 / 36 50

- Bauunternehmen:** Beratung und Planung, Ausführung aller Erd- und Bauarbeiten
- Baustoffhandel:** Preisgünstiger Verkauf sämtl. Bauwaren ab Lager und frei Baustelle
- Containerdienst:** Absetzmulden und Mietcontainer - platzsparend und sauber .....
- Fuhrunternehmen:** Schüttguttransport und Anfahrt mit Kranwagen
- Erdbewegungen:** Minibagger - Baggerlader - Mobilbagger - Radlader



RUFEN SIE AN • WIR BERATEN SIE GERNE !

**Josef Friedberger**  
Haustechnik GmbH

**Beratung**  
**Planung**  
**Montage**  
**Verkauf**

94104 Tittling Herrenstr. 24A  
Tel. 08504 / 2086 • Fax 2088

# ILG ENERGIE



94538 Fürstenstein  
Tel.: 08504/957579-0  
[www.ilg-energie.de](http://www.ilg-energie.de)



Elektroinstallation  
Elektro-Geräte  
Licht-Design

Unsere neuen erweiterten Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 18.00 Uhr, Samstag 8.00 - 13.00 Uhr

- Photovoltaik**
- Elektroinstallation**
- Licht-Design**
- Elektro-Geräte**

## BAYERISCHES WIRTSCHAUS SAAL – PARTYSERVICE

# GASTHAUS ZUM KIRCHENWIRT

FAMILIE KOLLER

KIRCHSTR. 1  
94538 FÜRSTENSTEIN/OBERPOLLING  
TEL.: 08504 - 1729

# Jugendmannschaften Saison 2020 / 2021

## G-Jugend: (SG) TSV Preying

Trainer: Christoph Uhrmann & Wolfgang Geier  
Spielklasse: Nur Freundschaftsspiele  
Spielort: Preying

---

## F 2-Jugend: (SG) TSV Preying II

Trainer: Robert Simet.  
Spielklasse: U 09, Gruppe 23  
Spielort: Preying

---

## F 1-Jugend: (SG) TSV Preying

Trainer: Michael Möginger & Stefan Rabhansl  
Spielklasse: U 09, Gruppe 09  
Spielort: Preying

---

## E-Jugend: (SG) SG Preming

Trainer: Andreas Lindner & Ralf Wecker  
Spielklasse: U 11, E1 Gruppe Ruderting  
Spielort: Preming

---

## D 2-Jugend: (SG) FC Tittling II

Trainer: Tobias Resch & Manuel Schrank  
Spielklasse: U 13, Gruppe Eging am See  
Spielort: Tittling

---

## D 1-Jugend: (SG) FC Tittling

Trainer: Markus Maier, Helmut Hartl, Stefan Herzinger  
Spielklasse: U 13, Kreisklasse Tittling  
Spielort: Tittling

---

## C-Jugend: (SG) SG Preming

Trainer: Stefan Wenzel & Andreas Maier  
Spielklasse: U 15, Kreisklasse Passau  
Spielort: Preming

---

## A-Jugend: (SG) TSV Preying

Trainer: Stefan Bogner, Tobias Bredl, Christian Krenn  
Spielklasse: A-Junioren, Gruppe Freyung  
Spielort: Preying

**Zur Info: alle Jugendmannschaften bestehen aus einer Spielgemeinschaft der Vereine Preming, Preying, Tittling.**

[www.sg-preming.de](http://www.sg-preming.de)



[www.sg-preming.de](http://www.sg-preming.de)

AUTO-KRONPASS



Reifenservice  
Abschleppdienst

94104 Tittling · Tel. 08504/2947

GASTHAUS

Weber

Inh. Fam. Binder • GATZERREUT 3  
94104 Witzmannsberg  
Tel. 08504-3453

Reindl-Essen  
hausgemachte Pizza  
Feiern aller Art  
bis 100 Personen  
schattiger Biergarten

Täglich geöffnet: 10 - 24 Uhr  
Dienstag + Mittwoch Ruhetag

FRÖHLER

94104 Kafering 6 bei Tittling  
Tel. 08504/93190 • Fax 08504/93191  
georg.froehler@t-online.de  
www.rolladen-froehler.de

- Rolladen - Jalousien - Markisen
- Roll-Sectionaltore
- Fenster in Holz und PVC
- Zimmer- und Haustüren
- Lamellenvorhänge
- Wintergartenbeschattung

<b>Spieldatum</b>	<b>Uhrzeit</b>	<b>Liga</b>	<b>Heimmannschaft</b>	<b>Gastmannschaft</b>
Mo 12.10.2020	17:30	E-Junioren Kreispokal	<b>(SG) SG Preming I</b>	(SG) SV Rathsmannsdorf I
Di 13.10.2020	16:30	F-Junioren Gruppe	SV Aicha v. Wald	<b>(SG) TSV Preying I</b>
Fr 16.10.2020	17:00	E-Junioren Gruppe	(SG) SV Thurmansbang I	<b>(SG) SG Preming</b>
Fr 16.10.2020	17:00	D-Junioren Gruppe	(SG) FC Otterskirchen	<b>(SG) FC Tittling II</b>
Fr 16.10.2020	18:00	D-Junioren Kreisklasse	<b>(SG) FC Tittling I</b>	(SG) SV Zenting
Sa 17.10.2020	13:00	C-Junioren Kreisklasse	(SG) BC Ausserzell	<b>(SG) SG Preming</b>
Sa 17.10.2020	16:00	A-Junioren Gruppe	TSV Schönberg	<b>(SG) TSV Preying</b>
So 18.10.2020	13:00	Herren-Reserve Kreisklasse	SG Hochwinkl/Wildenranna III	<b>SG Preming II</b>
So 18.10.2020	15:00	Kreisklasse	SG Hochwinkl/Wildenranna	<b>SG Preming</b>
Di 20.10.2020	17:00	F-Junioren Gruppe	DJK Eintr. Patraching II	<b>(SG) TSV Preying II</b>
Di 20.10.2020	18:30	C-Junioren Kreispokal	<b>(SG) SG Preming</b>	FC Alkofen
Fr 23.10.2020	18:00	D-Junioren Gruppe	<b>(SG) FC Tittling II</b>	SV Hofkirchen I
Fr 23.10.2020	18:00	D-Junioren Kreisklasse	FC Tiefenbach DJK	<b>(SG) FC Tittling I</b>
Sa 24.10.2020	11:00	F-Junioren Gruppe	<b>(SG) TSV Preying II</b>	(SG) TSV 1950 Nammering
Sa 24.10.2020	11:00	E-Junioren Gruppe	<b>(SG) SG Preming</b>	FC Windorf
Sa 24.10.2020	13:00	C-Junioren Kreisklasse	<b>(SG) SG Preming</b>	FC Tiefenbach DJK
So 25.10.2020	10:15	F-Junioren Gruppe	SV Thurmansbang	<b>(SG) TSV Preying I</b>
So 25.10.2020	13:00	Herren-Reserve Kreisklasse	<b>SG Preming II</b>	TSV Nottau II
So 25.10.2020	15:00	Kreisklasse	<b>SG Preming</b>	TSV Nottau
Mi 28.10.2020	18:15	D-Junioren Kreisklasse	SV Thurmansbang I	<b>(SG) FC Tittling I</b>
Mi 28.10.2020	18:15	D-Junioren Gruppe	<b>(SG) FC Tittling II</b>	SV Schöllnach I
Fr 30.10.2020	17:00	D-Junioren Kreisklasse	<b>(SG) FC Tittling I</b>	SV Aicha vorm Wald I
Fr 30.10.2020	17:00	D-Junioren Gruppe	SV Winzer	<b>(SG) FC Tittling II</b>
Sa 31.10.2020	10:00	F-Junioren Gruppe	<b>(SG) TSV Preying I</b>	SV Schöllnach
Sa 31.10.2020	11:00	F-Junioren Gruppe	<b>(SG) TSV Preying II</b>	DJK Eintr. Patraching II
Sa 31.10.2020	11:00	F-Junioren Gruppe	<b>(SG) TSV Preying II</b>	SV Neukirchen v.W. II
Sa 31.10.2020	11:30	Herren-Reserve Kreisklasse	DJK Straßkirchen II	<b>SG Preming II</b>
Sa 31.10.2020	13:30	Kreisklasse	DJK Straßkirchen	<b>SG Preming</b>
Sa 31.10.2020	15:00	A-Junioren Gruppe	TV Freyung	<b>(SG) TSV Preying</b>
Mo 02.11.2020	17:00	F-Junioren Gruppe	<b>(SG) TSV Preying II</b>	(SG) FC Ruderting II

# Gebrüder KRENN

Inh. Josef Krenn – Granitwerke

Hörmannsdorf 28 – 94104 Tittling – Tel. 08504/1709, Fax 08504/4796  
E-Mail: granit-krenn@t-online.de – Internet: www.granit-krenn.de

**Graniterzeugnisse aus unseren Granitwerken  
und aus eigener Fertigung**



**Form  
Farbe  
Design**  
und  
**Qualität**  
werden sie  
überzeugen

- Stufen
- Tür- und Fenster-  
gewände
- Bodenplatten
- Fensterbänke
- Gartensäulen
- Schotter,  
Frostschutz
- Natursand
- Auffüllmaterial

- Leistensteine
- Grenzsteine
- Mauersteine
- Gartenmauern
- Böschungs-  
pflaster
- Groß- und  
Kleinpflaster

# vKv

Verlag Schwarzbauer e. K.

- Stadtpläne
- Gemeindepläne
- Landkreiskarten
- Wanderkarten

in vielen Formaten und Ausführungen



Verlag – Kartografie – Veröffentlichungen

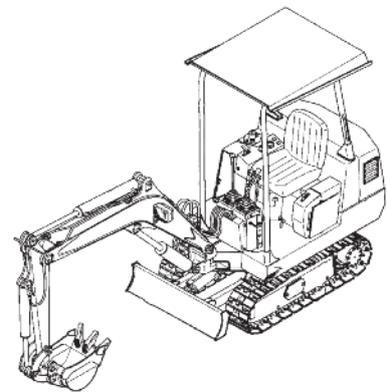
Bayerwaldring 10 • 94104 TITTLING

Tel.: 0 85 04 / 83 59 • Fax: 0 85 04 / 53 02

e-Mail: vkv-vlg@t-online.de

# Baggerbetrieb Gerhard Söldner

Stützersdorf  
Tel. 08504/5298



# EURONICS XXL

## Lindbüchl

EURONICS XXL Lindbüchl

Am Bahnhof 21  
94078 Freyung  
T +49 (0) 8551 96230  
www.lindbuechl.de

MONTAG - FREITAG  
9.00 - 18.00 Uhr  
SAMSTAG  
9.00 - 13.00 Uhr



EURONICS XXL Lindbüchl

Muggenthalerstr. 14  
94104 Tittling  
T +49 (0) 8504 91240  
www.lindbuechl.de

MONTAG - FREITAG  
8.30 - 18.00 Uhr  
SAMSTAG  
8.30 - 13.00 Uhr



# *Vielen Dank*

an alle Firmen, die durch Ihre Werbe-Anzeige  
in unserem SG-Journal die  
SG Preming unterstützen.

Liebe Zuschauer und Mitglieder,  
berücksichtigen Sie bitte  
bei Ihren Einkäufen die inserierenden Geschäfte  
aus unserem SG-Journal.

*Dankeschön!*

*SG Preming – Vorstandschaft*



# Omnibusreisen **Hutzler** OHG

- **Linienverkehr**
- **Vereinsfahrten**
- **Betriebsausflüge**

94529 Aicha v. Wald  
Telefon 0 85 44 / 18 85  
Telefax 0 85 44 / 89 00  
[www.hutzler-busreisen.de](http://www.hutzler-busreisen.de)



## ● OFFSETDRUCK



# DORFMEISTER

Bahnhofstraße 6 - 94104 TITTLING  
Tel. 08504/91 27-0 - Fax 08504/91 27-29  
[www.dorfmeisterdruck.de](http://www.dorfmeisterdruck.de) - [info@dorfmeisterdruck.de](mailto:info@dorfmeisterdruck.de)

*Schaffen Sie sich Lebensräume  
gehen Sie mit uns in die Zukunft*



*in  
Harmonie*

*und  
Behaglichkeit*

**K.GRAF**

**Beraten**

Internet: [www.k-graf.de](http://www.k-graf.de)

E-mail: [info@k-graf.de](mailto:info@k-graf.de)

**Planen**

**Bauen**

HÖRMANNSDORF 40 94104 TITTLING

**TEL. 085 04 / 92 01 10    FAX 085 04 / 92 02 10**

KOCHEN. SCHLAFEN. WOHNEN.

*wohl fühlen*

**Möbel  
EMPL**

Muggenthalerstr. 23 | 94104 Tittling | Tel. 08504/1681  
[info@moebel-empl.de](mailto:info@moebel-empl.de) | [www.moebel-empl.de](http://www.moebel-empl.de)

## Anzeigenvertrag für eine Werbung im SG-Journal

zwischen der

### Sportgemeinschaft Preming

und

.....  
.....  
.....

### 1. Vertragsgegenstand

Bei verschiedenen Verbandsrundenheimspielen (1. Mannschaft) und besonderen Anlässen der SG Preming e.V. erfolgt die Ausgabe des SG-Journals. Die Mindestauflage beträgt 50 Stück.

### 2. Vertragsvereinbarung

Der Auftrag gilt für die Anzeigengröße

- 1 Seite (DIN A 4) = 200,00 € + 19 % MwSt (38,00 €) = Jahresbetrag 238,00 €  
 ½ Seite (DIN A 4) = 150,00 € + 19 % MwSt (28,50 €) = Jahresbetrag 178,50 €  
 ¼ Seite (DIN A 4) = 100,00 € + 19 % MwSt (19,00 €) = Jahresbetrag 119,00 €

Der Vertrag beginnt zum jeweiligen Saisonstart und endet zum Saisonabschluss. Der Vertrag verlängert sich stillschweigend um ein Jahr, wenn er nicht drei Monate vor Ablauf schriftlich gekündigt wird. Dies gilt für beide Vertragspartner.

### 3. Zahlungsverbarung

Der Betrag wird jeweils zu Beginn des laufenden Vertragsjahres per Lastschrift abgebucht. Genannter Werbepartner (Mieter) ermächtigt die Sportgemeinschaft Preming widerruflich, den Gesamtbetrag dieser Anzeige vom nachfolgend genannten Konto einzuziehen:

Kontonummer:	.....
Bank:	.....
Bankleitzahl:	.....

durch die Sportgemeinschaft Preming eingezogen.

### Kombiwerbevertrag

Bei Abschluss eines Werbevertrages im SG-Journal und zusätzlich einem Bandenwerbevertrag ist die Homepagewerbung (50,00 €) kostenlos.

Datum, .....

.....  
Sportgemeinschaft Preming  
Grünberger, 1. Vorstand

.....  
Firma, Stempel, Unterschrift

## Beitrittserklärung

Hiermit trete/n ich/wir mit sofortiger Wirkung der Sportgemeinschaft Preming e. V. bei. Der jeweilige Mitgliedsbeitrag ( Bei entsprechender Sparte bitte ankreuzen! ) darf von meinem/ unserem nachstehend genannten Konto abgebucht werden.

Name / Vorname:

Geburtsdatum:

.....  
.....  
.....  
.....

Strasse, Nr.:

Postleitzahl, Ort:

Jahresbeitrag für:

- Kinder ( bis 14 J. ) = 12,- € [ ] [ ] [ ]  
- Jugendliche ( 14 – 18 J. ) = 18,- € [ ] [ ] [ ] bis 18. FB, danach selbst!  
- Rentner = 18,- € [ ] [ ] [ ] auch bei Selbständigkeit!  
- Erwachsene = 38,- € [ ] [ ] [ ]  
- Familien ( inkl. Kind/er ) = 50,- € [ ] [ ] [ ]  
- Bund, Zivi, Student ( bis ..... ) = 18,- € [ ] [ ] [ ]

Name der Bank:

Kontoinhaber:

Bankleitzahl (BIC):

Kontonummer (IBAN):

E-Mail:

Festnetz-Nr. (optional):

Handy-Nr. (optional):

Ort

Datum

Unterschrift

# Die Allianz bleibt immer am Ball.

In unserem Fußballverein trifft man immer nette Leute, teilt gemeinsame Interessen und setzt sich füreinander ein. Wenn Sie einmal fachlichen Rat brauchen, sind wir gern für Sie da.

## Versicherungsbüro Stadler GbR



Allianz Generalvertretung  
Herrenstraße 9a  
94104 Tittling

daniel.stadler@allianz.de  
harald.stadler@allianz.de  
www.allianz-stadler.de

Tel. 08504.3099

Fax 08504.3135

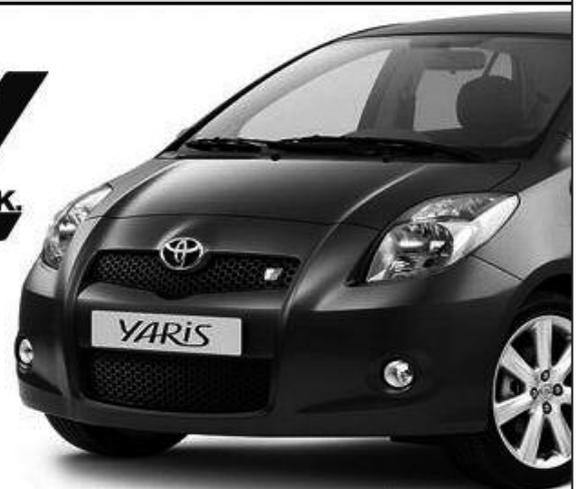
**Allianz** 

**Abschlepp- / und Pannendienst 0171 / 88 010 88**  
**Neu- und Gebrauchtwagen, Meister - Werkstatt**  
**Karosserie- Unfallinstandsetzung, Reifenhandel**

**Reparatur aller Fabrikate - Toyota Autohaus**

seit 1974  
**AUTO SEIDL** e.K.

Erlenweg 1-2, Rappenhof  
94104 Witzmannsberg / Tittling  
Tel.: 08504 / 93234



**www.seidl-autohaus.de**

# Sport Michetschläger

*Ihr Partner für guten Einkauf!*

Marktplatz 29; 94157 Perlesreut; Tel.: 08555/267



**Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.**

**Wir machen den Weg frei.**

Mitgliedschaft bedeutet für unsere Kunden, dass sie eine einzigartige Beziehung zu uns aufbauen können. Mitglieder sind Miteigentümer, Träger und Kunden ihrer Bank. Als Bankteilhaber können Sie mitgestalten, mitentscheiden und mitverdienen.

*Mehr als nur Bank...*

**Raiffeisenbank  
i. Lkrs. Passau-Nord eG**





**Dr. med. Károly Dobos**  
Facharzt für Innere Medizin  
Facharzt für Allgemeinmedizin

Muggenthaler Str. 18 · 94104 Tittling  
Tel.: 08504 / 1781 · Fax: 08504 / 955338

Hausärztliche Versorgung

*Hier könnte Ihre  
Werbung stehen!!!*

Wollen Sie unseren Verein mit Ihrer  
Werbung im SG-Journal unterstützen?

Wenden Sie sich bitte an den  
Vereinsvorstand.

SKRIBO

**Dorfmeister**

Schreiben | Schule | Schenken

Herrenstraße 1 · 94104 Tittling · Tel. 0 85 04 - 9 33 10  
[www.schreibwaren-dorfmeister.de](http://www.schreibwaren-dorfmeister.de)

Tresdorf 7c · 94104 Tittling · Tel. 0 85 04 - 95 70 57  
[www.skribo-dorfmeister.de](http://www.skribo-dorfmeister.de)



Wir lassen keine  
**Baustelle**  
trocken!

**ENDL**  
GETRÄNKE-CENTER

Maseringer Straße 3 · 94104 Tittling · Telefon (08504) 955119